

Tyskland-Berlin: Lejer

OJ S 142/2022 26/07/2022

Udbudsbekendtgørelse – forsyningsvirksomhed

Varer

**Retsgrundlag:**

Direktiv 2014/25/EU

## Del I: Ordregivende enhed

---

### I.1. Navn og adresser

Officielt navn: Berliner Verkehrsbetriebe, Bereich Einkauf/ Materialwirtschaft

Postadresse: Holzmarktstraße 15-17

By: Berlin

NUTS-kode: DE300 Berlin

Postnummer: 10179

Land: Tyskland

E-mail: [Einkauf.SE1@bvg.de](mailto:Einkauf.SE1@bvg.de)

**Internetadresse(r):**

Overordnet internetadresse: <https://vergabekooperation.berlin>

### I.3. Kommunikation

Udbudsmaterialet er gratis, ubegrænset og fuldt tilgængeligt på: [https://vergabekooperation.berlin/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_\\_Details&TenderOID=54321-Tender-181d34da3d6-2d9c5ffe48f9e2cb](https://vergabekooperation.berlin/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=__Details&TenderOID=54321-Tender-181d34da3d6-2d9c5ffe48f9e2cb)

Yderligere oplysninger fås på den ovennævnte adresse

Bud eller ansøgninger om deltagelse skal sendes elektronisk via: [https://vergabekooperation.berlin/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_\\_Details&TenderOID=54321-Tender-181d34da3d6-2d9c5ffe48f9e2cb](https://vergabekooperation.berlin/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=__Details&TenderOID=54321-Tender-181d34da3d6-2d9c5ffe48f9e2cb)

### I.6. Hovedaktivitet

Fritid, kultur og religion

## Del II: Genstand

---

### II.1. Udbuddets omfang

#### II.1.1. Betegnelse

Lieferung von Kegelrollenlager (BVG-Mat. Nr. 31475) für Straßenbahnfahrzeug GT6  
Sagsnr.: FEM1-0485-2022

#### II.1.2. Hoved-CPV-kode

44440000 Lejer

#### II.1.3. Kontrakttype

Varer

#### II.1.4. Kort beskrivelse

Lieferung von Kegelrollenlagern

#### II.1.5. Anslået samlet værdi

### **II.1.6. Oplysninger om delkontrakter**

Kontrakten er opdelt i delkontrakter: nej

## **II.2. Beskrivelse**

### **II.2.2. Supplerende CPV-kode(r)**

44442000 Rullelejer

### **II.2.3. Udførelsessted**

NUTS-kode: DE300 Berlin

Hovedudførelsessted: Berlin

### **II.2.4. Beskrivelse af udbuddet**

siehe MS Bedarf

### **II.2.5. Tildelingskriterier**

de nedenfor anførte kriterier

Pris

### **II.2.6. Anslået værdi**

### **II.2.7. Varighed af kontrakten, rammeaftalen eller det dynamiske indkøbssystem**

Start: 01/01/2023 Slut: 31/12/2027

Denne kontrakt kan forlænges: ja

Beskrivelse af forlængelser:

Optionszeit: 24 Monate

### **II.2.10. Oplysninger om alternative tilbud**

Alternative tilbud vil blive taget i betragtning: nej

### **II.2.11. Oplysninger om optioner**

Optioner: ja

Beskrivelse af optioner:

24 Monate

### **II.2.13. Oplysninger om EU-midler**

Udbuddet vedrører et EU-finansieret projekt og/eller program: nej

### **II.2.14. Yderligere oplysninger**

## **Del III: Juridiske, økonomiske, finansielle og tekniske oplysninger**

---

### **III.1. Betingelser for deltagelse**

#### **III.1.1. Egnethed til at udøve en erhvervsaktivitet, herunder krav om optagelse i erhvervs- eller handelsregistre**

Liste over og kort beskrivelse af betingelser:

Ausfüllen der Eigenerklärung zur Eignung mit:

- Erklärung gemäß § 124 Abs. 1 GWB
- Erklärung gemäß § 123 Abs. 1 GWB
- Erklärung zum SchwarzArbG und AEntG, MiLoG und AufenthG
- Erklärung zum KRG
- Erklärung zur Höhe der Betriebshaftversicherung

#### **III.1.2. Økonomisk og finansiell kapacitet**

---

Liste over og kort beskrivelse af udvælgelseskriterier:  
Ausfüllen der Eigenerklärung zur Eignung mit:  
- Umsatz der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre

### **III.1.3. Teknisk og faglig kapacitet**

Liste over og kort beskrivelse af udvælgelseskriterier:  
Ausfüllen der Eigenerklärung zur Eignung mit:  
- Unternehmensreferenzen des Bewerbers über vergleichbare Leistungen  
- Erklärung zur Anzahl der Mitarbeiter

### **III.1.7. De vigtigste finansierings- og betalingsvilkår og/eller henvisning til relevante bestemmelser herom**

siehe Vergabeunterlagen

### **III.1.8. Retlig form, som kræves af den sammenslutning af økonomiske aktører, ordren tildeles gesamtschuldnerisch haftend**

## **Del IV: Procedure**

---

### **IV.1. Beskrivelse**

#### **IV.1.1. Proceduretype**

Forhandlingsprocedure med forudgående indkaldelse af tilbud

#### **IV.1.3. Oplysninger om rammeaftale eller dynamisk indkøbssystem**

Udbuddet indebærer udarbejdelse af en rammeaftale  
Rammeaftale med en enkelt aktør

#### **IV.1.8. Oplysninger om GPA-aftalen om offentlige udbud**

Dette udbud er omfattet af GPA-aftalen: nej

### **IV.2. Administrative oplysninger**

#### **IV.2.2. Frist for modtagelse af bud eller ansøgninger om deltagelse**

Dato: 22/08/2022 Tidspunkt: 10:00

#### **IV.2.3. Forventet dato for afsendelse af opfordringer til at afgive bud eller at deltage til udvalgte ansøgere**

#### **IV.2.4. Sprog, der må benyttes ved afgivelse af tilbud eller ansøgninger om deltagelse**

Tysk

#### **IV.2.6. Minimumsperiode, i hvilken den bydende er forpligtet af sit bud**

Tilbud skal være gyldige indtil: 31/03/2023

## **Del VI: Supplerende oplysninger**

---

### **VI.1. Oplysninger om gentagelse**

Dette er et tilbagevendende offentligt indkøb: nej

### **VI.3. Yderligere oplysninger**

### **VI.4. Klageprocedurer**

#### **VI.4.1.**

## **Organ med ansvar for klageprocedurerne**

Officielt navn: Vergabekammer des Landes Berlin

Postadresse: Martin- Luther- Str. 105

By: Berlin

Postnummer: 10825

Land: Tyskland

Telefon: +49 30-9013-8316

Fax: +49 30-9013-7613

### **VI.4.3. Klageprocedure**

Præcise oplysninger om klagefrist(er):

§ 160 GWB

(1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein.

(2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht.

(3) Der Antrag ist unzulässig, soweit

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,

2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

### **VI.5. Dato for afsendelse af denne bekendtgørelse**

21/07/2022